



*IMMACULATE CONCEPTION CATHOLIC PARISH of CLINTON  
SAN JUAN DIEGO MISSION CHURCH in INGOLD*

104 EAST JOHN STREET CLINTON, N.C. 28328

Office: (910) 592-1384      Sacramental Emergencies: (919) 893-9020

Website: www.icclintonnc.org      Parish email: ICClinton@misjnc.org

Rev. Brian Vaccaro, C.Ss.R. Pastor

Rev. Fabio Marin Morales, C.Ss.R. Parochial Vicar

Rev. Michael Koncik, C.Ss.R. In Residence

Office Manager: Agata Rabos-Kuśmierczuk | Music Director: Michael Mozingo



The Redemptorists  
— Baltimore Province —

**Mass Schedule**

Monday & Friday 12:15 PM in English in Clinton  
Wednesday & Thursday 7 PM in Spanish in Clinton  
Saturday 6 PM in Spanish in Clinton  
Sunday 10 AM in English in Clinton  
Sunday 12:30 PM in Spanish in Clinton  
Sunday 6 PM in Spanish in Ingold

**Confessions**

30 minutes before every Mass

**Horario de Misas**

Lunes & Viernes 12:15 pm en inglés en Clinton  
Miércoles & Jueves 7 pm en español en Clinton  
Sábado 6 pm en español en Clinton  
Domingo 10 am en inglés en Clinton  
Domingo 12:30 pm en español en Clinton  
Domingo 6pm en español en Ingold

**Confesiones**

30 minutos antes de cada misa

**Mass Intentions**

**Saturday, February 15**

6:00 PM + Jose Antunes

**Week of Sunday, February 16**

**Sunday, February 16**

10:00 AM + Stanisława & Feliks Bednarski  
12:30 PM Walter Baran (Birthday)  
6:00 PM (Ingold) People of the Parish

**Monday, February 17**

12:15 PM Rev. Timothy Gallagher OMV

**Wednesday, February 19**

7:00 PM Norma Seran (birthday)

**Thursday, February 20**

7:00 PM For the spiritual life of Miguel Ruiz,  
Miguel Ruiz Jr. and Miguel Hernandez

**Friday, February 21**

12:15 PM For the health and God's blessings on Natasha Bacigalupi

**Saturday, February 22**

6:00 PM Cristian Urbina (birthday)

**Week of Sunday, February 23**

**Sunday, February 23**

10:00 AM For the health and God's blessings on James Bacigalupi  
12:30 PM + Brian Requena  
6:00 PM (Ingold) For the health of Gerardo Nguyen



**Please pray daily for these members of our church community:**

Suzan Bruno, Evelyn Cukrowicz Strickland, Melody Campbell, Orly Maldonado, Robin Shupe Keller, Sister Maxine, Sister Theresine, Monsignor John Williams, Judy Casey, Cherlyn Edwards, Melanie Maxwell, Travis Barcomb, Libbi Zaccardi, Dorothy West, Elly Tsao, Joan Pomnitz, Evelyn Kornegay, Marie Stowers, Liz Wills, Levere C. Montgomery Jr., Londyn Marie Gwinn, Kathy & Charles Pare, Beth Pare

**Please pray for all the intentions written in our "Prayer Book of Life" located in the church. Please write prayer requests in the book or call the church office.**

**Por favor, oren por todas las intenciones escritas en nuestro "Libro de Oración de la Vida" localizado en la iglesia. Por favor, escriban las peticiones de oración en el libro o llaman a la oficina de la iglesia.**

**OFFERTORY REPORT / INFORME DEL OFERTORIO**

**February 09, 2024**

**Weekly budget required / Presupuesto semanal necesario: \$3,800.00**

**Offertory received / Ofertorio \$3,844.00**

**Second collection / Segunda Colección: \$784.00**

**San Juan in Ingold offertory: \$381.00**

**Thank you very much for your generosity /**

**Muchas gracias por su generocidad**

## Second Collection / Segunda Colecta

**February 16** Maintenance Fund / El Fondo de Mantenimiento

**February 23** Black and Indian Mission / Misión de Morenos e Indigenas.

## Training for Working with Migrant Farmers / Formación para Trabajar con los Trabajadores en las Granjas

On Thursday, February 20 and Friday, February 21, there will be a presentation in the parish hall helping to train people who are interested in doing ministry with the migrant farmers. Both nights, the presentation will be from 5:30PM to 9:30PM. All are invited to attend. For more information, please contact Minerva Baños (910-249-0624).

El jueves 20 y el viernes 21 de febrero, habrá una presentación en el salón parroquial para enseñar a las personas que estén interesadas en hacer ministerio con los trabajadores en las granjas. Ambas noches, la presentación será de 5:30PM a 9:30PM. Todos están invitados a asistir. Para más información, por favor ponganse en contacto con Minerva Baños (910-249-0624).

## Senior Lunch / Almuerzo de los Adultos Senior

The Seniors Lunch will be on **Wednesday**, February 19 at 12 PM in the Fr. Price Center. All are invited to attend.

El almuerzo de los adultos senior será **el Miércoles**, 19 de febrero a las 12 PM en el Centro del Padre Price. Todos están invitados a asistir.



## Jubilee Year of Hope / Año Jubilar de la Esperanza

Pope Francis declared 2025 to be a Jubilee Year of Hope. A jubilee year offers us an opportunity to look inward and to strengthen our relationship with God while also encouraging us to invite others to experience God's love and mercy. During this jubilee year, we are encouraged to spend more time in prayer and to rediscover the beauty and truth of the Gospel and to allow it to transform our lives. During the year, we are able to obtain plenary indulgences by making a pilgrimage to holy sites, by doing works of mercy, and by undertaking penances. Here in our diocese, the Basilica of Saint Mary in Wilmington and Holy Name of Jesus Cathedral in Raleigh have been designated a pilgrimage sites. For more information on the jubilee year and on obtaining a plenary indulgence, please visit <https://press.vatican.va/content/salastampa/it/bollettino/pubblico/2024/05/13/0392/00808.html>. (Please note, the page presents the information in multiple languages.)

El Papa Francisco declaró 2025 Año Jubilar de la Esperanza. Un año jubilar nos ofrece la oportunidad de mirar hacia dentro y fortalecer nuestra relación con Dios, al tiempo que nos anima a invitar a otros a experimentar el amor y la misericordia de Dios. Durante este año jubilar, se nos anima a dedicar más tiempo a la oración y a redescubrir la belleza y la verdad del Evangelio y dejar que transforme nuestras vidas. Durante el año, podemos obtener indulgencias plenarias peregrinando a lugares santos, realizando obras de misericordia y llevando a cabo penitencias. Aquí en nuestra diócesis, la Basílica de Santa María en Wilmington y la Catedral del Santo Nombre de Jesús en Raleigh han sido declaradas lugares santos. Para más información sobre el año jubilar y sobre la obtención de la indulgencia plenaria, visiten por favor <https://press.vatican.va/content/salastampa/it/bollettino/pubblico/2024/05/13/0392/00808.html>. (Tengan en cuenta por favor que la página presenta la información en varios idiomas).

## **Information Regarding the Immigration Situation / Información Sobre la Situación de la Inmigración**

There is a lot of information going around regarding immigration and not all of it is accurate. In order to help people to get accurate information, in order to help people to get their questions answered, and in order to help people to feel less anxious about the situation, we will have three very important presentations. All are invited to attend these presentations:

### **Sunday, February 16 at 2 PM in Clinton**

The Clinton Police Department and the Sampson County Sheriff Department will explain the work that they do, including explaining that their work does not include immigration enforcement, and they will answer any questions that people have.

### **Sunday, February 16 at 7 PM in Ingold**

The Sampson County Sheriff Department will explain the work that they do, including explaining that their work does not include immigration enforcement, and they will answer any questions that people have.

### **Sunday, February 23 at 2PM in Clinton**

Catholic Charities will have a "Know Your Rights" presentation and will answer any questions that people have.

\*\*\*\*Please note: We are still trying to arrange to have Catholic Charities make a presentation in Ingold. As we have more information, we will let you know.

Hay mucha información circulando sobre inmigración y no toda es correcta. Con el fin de ayudar a la gente a obtener información correcta, con el fin de ayudar a la gente a obtener respuestas a sus preguntas, y con el fin de ayudar a la gente a sentirse menos ansiosos acerca de la situación, tendremos tres presentaciones muy importantes. Todos están invitados a asistir a estas presentaciones:

### **Domingo, 16 de febrero a las 2 PM en Clinton**

El Departamento de Policía de Clinton y el Departamento del Sheriff de Sampson County explicarán el trabajo que realizan, incluso explicando que su trabajo no incluye la aplicación de las leyes de inmigración, y responderán a cualquier pregunta que la gente tenga.

### **Domingo, 16 de febrero a las 7 PM en Ingold**

El Departamento del Sheriff de Sampson County explicará el trabajo que realiza, incluso explicando que su trabajo no incluye la aplicación de las leyes de inmigración, y responderá a cualquier pregunta que la gente tenga.

### **Domingo, 23 de febrero a las 2 PM en Clinton**

Caridades Catolicas tendrá una presentacion de «Conocer sus Derechos» y responderá a cualquier pregunta que la gente tenga.

\*\*\*\*Por favor tengan en cuenta: Todavía seguimos intentando que Caridades Católicas haga una presentación de «Conocer sus Derechos» en Ingold. A medida que tengamos más información, se lo haremos saber.

## **Schedule of Events / Programa de Actos**

### **Monday / Lunes February 17**

6-8 PM Preparation for the Christ Renews His Parish retreat for women in the parish hall / Preparación del retiro, Cristo Renueva Su Parroquia, para mujeres en el salón parroquial

7 PM Children's Rosary Group in the church / Grupo del Rosario de los Niños en la iglesia

7 PM Meeting of the Apóstoles in Ingold / Reunión de los Apóstoles en Ingold

### **Tuesday / Martes February 18**

6-7 PM Confirmation Year II class in the parish hall / parents' class in the church // Confirmación Año II clase en el salón parroquial / clase de padres en la iglesia

7-9 PM Confirmation Year I preparation meeting in the parish hall / Reunión preparatoria por Confirmación Año I en el salón parroquial

### **Wednesday / Miércoles February 19**

12 PM Senior Lunch in the hall / Almuerzo para Adultos Senior en el salón parroquial

6-7 PM Religious education class in the parish hall / Clase de catequesis en el salón parroquial

7:45 PM Meeting of Apóstoles in the parish hall / Reunión de los Apóstoles en el salón parroquial

7:45 PM RCIA class in parish hall / Clase de RICA en el salón parroquia

### **Thursday / Jueves February 20**

5:30-9:30 PM Presentation in the hall on working with migrants / Presentación sobre trabajar con migrantes en el salón

7:45 PM Spanish choir practice in the church / Ensayo del coro español en la iglesia

### **Friday / Viernes February 21**

5:30-9:30 PM Presentation in the hall on working with migrants / Presentación sobre trabajar con migrantes en el salón

7 PM RCIA class in Clinton in English / Clase de RICA en Clinton en inglés

7 PM RCIA classes in Ingold in Spanish / Clases de RICA en Ingold en español

7 PM Children's Rosary Group in Ingold / Grupo del Rosario de los Niños en Ingold

### **Saturday / Sabado February 22**

4:30-5:45 PM First Communion class in Spanish in the parish hall / parents' class in the church // Clase de Primera Comunión en español en el salón parroquial / clase de padres en la Iglesia

### **Sunday / Domingo February 23**

9:20 AM English choir practice in the parish hall / Ensayo del coro inglés en el salón parroquial

11 AM-12 PM First Communion class in English in the parish hall / parents' class in the church // Clase de Primera Comunión en inglés en el salón parroquial / clase de padres en la Iglesia

2 PM Presentation by the Catholic Charities in the parish hall / Presentación del Caridades Catolicas en el salón parroquial

4:30-5:45 PM First Communion class in Ingold in classrooms / parents' class in the church // Clase de Primera Comunión en Ingold en las aulas / clase de padres en la Iglesia

6-8:30 PM Confirmation Year I class in the parish hall / parents' class in the church // Confirmación Año I clase en el salón parroquial / clase de padres en la iglesia